

善

510.87

12-1

12

12





63283



重刊孫真人備急千金要方卷之十 傷寒下



傷寒雜治第一

論一首

灸法一首

方五



論曰凡除熱解毒無過苦酢等物故多用苦參青箱艾施  
子葶藶苦酒烏梅之屬是其要也夫熱盛津枯苦酢物不解  
也熱在身中既不時治治之又不用苦酢等藥此如救火  
不以水也必不可得脫免也又曰今諸療多用辛甘薑桂  
人參之屬此皆貴價難得常有此行求之轉以失時而苦  
參青箱葶藶艾之屬所在盡有除熱解毒最良勝於向  
貴價藥也前後數參並用之得病內熱者不必按藥次也  
便以青箱苦參艾苦酒療之但稍與促其間無不解也扁  
鵲曰病在腠理湯熨之所及病在血脈針石之所及病在  
骨髓無可奈何而凡醫治病或言且待使病成乃頓去之



此為妄矣當預約東家中及所部曲具語解此意使有病者知之為要

治溫氣病欲死方

苦參一兩以酒一升煮取一升盡飲之當吐則除諸

毒病服之覆取汗皆愈

張文仲及肘後云治熱毒氣死破棺千金湯

**苦參湯**治熱病五六日已上方

苦參 冬二兩

黃芩 貳兩

生地黄 捌兩

右三味咬咀以水八升煎取一升適寒溫服一升日再

**發瘧湯**治時行毒病七八日熱積聚胸中煩亂欲死起死

人揭湯方

芫花一升以水二升煮取一升半漬故布薄覆上

不過一薄熱即除當溫覆四肢謹嚴逆也



**栝蒌湯** 治傷寒中風五六日已上但胸中煩乾嘔方

栝蒌實 壹枚

黃芩

甘草 各叁兩

生薑 肆兩

大棗 拾貳枚

柴胡 半斤

右六味以水一斗一升煮取五升絞去滓適寒溫服一升日三

**蘆根飲子** 治傷寒後嘔噦反胃及乾嘔不下食方

生蘆根 切

青竹茹 各壹升

生薑 叁兩

右四味以水七升先煮千里鞋底一隻取五升澄清下藥煮取二升半隨便飲不瘥重作取瘥

治傷寒後嘔噦方

通草 叁兩

生蘆根 切壹升

粳米 叁合

右四味以水五升煮取一升隨便稍飲不瘥重更作



取瘥止

治傷寒後虛羸少氣嘔吐方

石膏

麥門冬

半夏

各壹升

竹葉

貳把

人參

貳兩

右五味以水一斗煮取六升去滓內粳米一升米

熟湯成飲一升日二服一方加生薑五兩此方正是仲

前卷汗後門中已有此方仍少甘草分兩亦別

治熱毒攻手足赤腫燉熱疼腫痛欲脫方

煮馬屎若羊屎汁漬之日二度

又方濃煮虎杖根適寒溫以漬手足令至踝上一尺止

又方稻穰灰汁漬之

又方取酒煮苦古參以漬之

又方猪膏和羊屎塗之亦佳

又方取常思草絞取汁以漬之一名蒼耳



治時行熱毒變作赤色癰疽丹疹毒腫及眼赤痛生障翳方

漏蘆

連翹

黃芩

麻黃

白欬

升麻

甘草

各壹兩枳實

大黃

各叁兩

右九味咬咀以水九升煮取三升分二服相去如人行五里久更服執熱盛者可加芒消二兩

猪膽湯

治傷寒五六日斑出方

猪膽

苦酒

各叁合

雞子

壹枚

右二味合煎二沸強者盡服之羸者須煎六七沸分爲二服汗出即愈

治人及六畜時氣熱病豌豆瘡方

濃煮黍穰汁洗之一莖是穉穰即不瘡瘡若黑者擣



蒜封之

又方 煮芒云臺洗之

治熱病後發跳豆瘡方

黃連二兩以水二升煮取八合頓服之

又方 真波斯青黛大如棗水服之瘡

又方 青木香一兩以水三升煮取一升頓服之

又方 若赤黑發如疥大疾一作者煎羊脂摩傳之

又方 小豆屑雞子白和傳 **又方** 婦人月水帛拭之

又方 小兒著取月水汁和水浴之

又方 灸兩手腕硯子骨尖上三壯男左女右

木香湯 治瘡煩疼者方

青木香 兩 薰陸香 礬石

丁香 各壹兩 麝香



右五味、吹咀以水四升、煮取一升半、分五服、熱毒盛者、加羸角一兩、無羸角以升麻代、病輕者去礬、石神驗。

**又方**

芒消和猪膽塗上、勿動、痂落無痕、仍用黃土末上良。

此病小便澀、有血者、內壞瘡、皆黑、壓不出膿者、死不治也。

治也

治內發瘡盛方

酢肆合

大猪膽壹具

右一味、合煎、二沸、服一合、日五服之、良驗。

治疏豆瘡初發、覺欲作者方

煮大黃五兩、服之、愈。

治時行病發瘡方

取好蜜、徧身摩瘡上、亦可以蜜煎、升麻、摩之、并數數。



食之

治傷寒鼻衄肺間有餘熱故也熱因血自上不止用此方

牡蠣 貳兩半

石膏 壹兩陸銖

右二味治下篩酒服方寸匕日三四亦可蜜丸如梧子

大用治大病瘥後小勞便鼻衄者

治傷寒熱病喉中痛閉塞不通方

生烏翮 壹斤切 猪脂 壹斤

右二味合煎藥成去滓取如半雞子大薄綿裹少之內喉

中稍稍咽之取瘥

**又方** 升麻

芍藥

羚羊角 各叁兩

通草 肆兩

射干 貳兩

生蘆根 切壹斤

右六味以水七升煮取一升半分二服



治熱病口中苦下氣除熱喉中鳴煎方

石膏半升

蜜壹升

右一味以水三升先煮石膏取一升次內蜜復煎取如  
鵠含如棗核許盡復含之太良

治傷寒熱病後口乾喜唾咽痛方

大棗貳拾枚

烏梅拾枚

右一味合搗蜜和含如杏核大咽其汁甚驗

**禹餘糧湯**

傷寒服湯藥而不利不止心下痞堅服瀉心湯

竟復以他藥下之利不止醫以理中與之而利益甚理中

治中焦此利在下焦治之方

禹餘糧

赤石脂

各壹斤碎

右一味以水六升煮取一升分三服若不止當利小便



治傷寒後下利膿血方

阿膠 壹兩

黃蘗 貳兩

黃連 肆兩

梔子 人拾肆枚

右四味以水六升煮取一升去滓內阿膠更煎令

消分為二服 甲乙方無黃蘗有黃芩

治赤白下膿小兒得之二三日皆死此有蟻蟲在下部方

麝香

礬石

巴豆

附子

真朱

雄黃 各等分

右六味治人口取桑條如箭籥長三寸以綿纏頭二寸唾

濡綿裹取藥著綿上內穀道中半日復易之 日再神效

麻黃升麻湯 治傷寒六七日其人不大下後脈沈遲手足微

逆下部脈不至咽喉不利唾膿血泄利不止為難治者方

麻黃

知母

萎蕤

一作黃芩

升麻



芍藥

當歸

乾薑

石膏

茯苓

白朮

桂心

甘草

麥門冬

各二升

右十四味以水一斗先煮麻黃減一升去上沫次

內諸藥煮取三升分服一升微取汗愈

治濕毒及傷寒內虛外熱攻胃下黃赤汁及爛肉汁赤滯

下伏氣腹痛諸熱毒方

梔子

貳柒枚

豉 壹升

薤白

壹握

右三味以水四升先煮梔子薤白令熟次內豉煮取二

升半分二服頻服取瘥

治病後虛腫方

豉 伍升

醇酒 壹斗

右二味煮之漉及執頓服不耐酒者隨性覆取汗



治汗不止方

地黃二斤切以水一斗煮取三升分二服

又方白木葉作飲飲之

又方白木方寸匕以飲服之

治卒得汗不止方

溫酒服牛羊脂

又方服桑亦止

治盜汗及汗無時方

豨根四十九枚水一升煮一升頓服

又方豉一升以酒一升漬二日服不瘥更合服不過二劑

即止

又方死人席緣燒灰煮汁洗身瘥

止汗方



杜仲

牡蠣各等分

右二味治下篩臨夜卧以水服五錢匕

又方牡蠣

雷丸

麻黃根各參三兩

乾薑

甘草各壹兩

米粉貳升

右六味治下篩隨汗麩粉之

**牡蠣散**治卧即盜汗風虛頭痛方

牡蠣

白朮

防風各參三兩

右二味治下篩酒服方寸匕日一止汗無出此方一切

泄汗服之二三日皆愈神驗

勞復第一

論一首 十一首

食忌九條

論曰凡熱病新瘥及大病之後食猪肉及羊血肥魚油膩等必當大下利醫所不能治也必至於死若食餅餌菜黍



飴哺鱸炙棗栗諸菓物脯脩及堅實難消之物胃氣尚虛  
弱不能消化必更結熱適以藥下之則胃氣虛冷大利難  
禁不下之必死下之復危皆難救也熱病及大病之後多  
坐此死不可不慎也

病新瘥後但得食糜粥寧少食令飢慎勿飽不得他有所  
食雖思之勿與之也引日轉久可漸食羊肉白糜若羹汁  
雉兔鹿肉不可食 猪狗肉也新瘥後當靜卧慎勿早起  
梳頭洗面非但體勞亦不可多言語用心使意勞煩凡此  
皆令人勞復故督郵顧子獻得病已瘥未健詣華敷視脉  
曰雖瘥尚虛未得復陽氣未足慎勿勞事餘勞尚可女勞  
則死當啗吐舌數寸其婦聞其夫瘥從百餘里來省之經宿  
交接中間二日發熱口噤臨死舌出數寸而死病新瘥未



漸百日氣力未平復而以房室者必無不死有士蓋正其  
疾愈後六十日已能行射獵以房室即吐涎而死及熱病  
房室名爲陰陽易之病皆難治多死近者有一士大夫小  
得傷寒瘥已十餘日能乘馬打來自謂平復以房室即小  
腹急痛手足拘攣而死

時病瘥後未滿五日食一切肉麪者病更發大困

時病瘥後新起飲酒及韭菜病更發

時病新瘥食生魚鮓下利必不止

時病新瘥食生菜令顏色終身不平復

時病新汗解飲冷水者損心胞令人虛補不復

時病新瘥食生棗及羊肉者必膈上作熱蒸

時病新瘥食大羊等肉者作骨中蒸熱



時病新瘥食魚肉與瓜生菜令人身熱熱一本作腫  
時病新瘥食蒜鱸者病發必致大困

**黃龍湯**治傷寒瘥後更頭痛壯熱煩悶方仲景名小柴胡湯

柴胡半斤 半夏半升 黃芩參三兩 人參

甘草各貳兩 生薑肆兩 大棗拾貳枚

右七味以水一斗煮取五升去滓服五合日三不  
嘔而渴者去半夏加栝蒌根四兩

補大病後不足虛勞方萬病虛勞同用

取七歲已下五歲已上黃牛新生者乳一升以水四  
升煎取一升如人體溫稍稍飲之不得過多十日服  
不絕為佳

治傷寒溫病後勞復或食或飲或動作方



拖子人

參死木枝

石膏

伍兩

鼠屎

尖頭大者  
貳拾枚

香豉膏

右四味咬咀以水七升煮取三升分三服

治病後勞復或因洗手足或梳頭或食等勞復方

取洗手足汁飲一合又取頭中垢如棗核大吞一枚

**枳實拖子湯** 治大病已後勞復者方

枳實

參枚

拖子

拾肆枚

豉

壹升綿裹

右三味咬咀以酢漿七升先煎減三升次內枳實拖子

煮取一升次內豉煮五六沸去滓分再服覆取汗如有

宿食者內大黃如博棊子五六枚

治病新瘥遇美飲食食過多食復者方

取所食餘燒為末飲調服一錢匕日三服



治新瘥早起及食多多勞復方

豉伍合

鼠屎貳拾壹枚尖頭者

右二味以水二升煮取一升盡服之溫臥令小汗愈崔氏

加栝子殺枚尤良肘後自麻子人內壹升加水壹升亦可內枳實叁枚葱白壹壹口

治重病新瘥早起勞及飲食多致發欲死方

燒鼈甲末飲服方寸匕

治食大飽不消勞復脈實者方

豉壹升

鼠屎貳拾枚 栝子止木枚

大黃叁兩

右四味以水六升煮取一升分三服微取汗應小

鴨溲者止不溲者復作

治勞復垂死方

暖湯二合洗四五歲女子陰取汁內口中服即愈



男兒亦得

**麥門冬湯** 治勞復氣欲絕起死人方

麥門冬 壹兩 甘草 貳兩 京棗 二拾枚 竹葉 切壹升

右四味咬咀以水七升煮粳米一升令熟去米肉諸藥煎取三升分服不能服者綿滴湯內口中用之有效

治食勞方

麩一升煮取汁服之

**又方** 杏人五十枚以酢二升煎取一升服之取汗

**又方** 燒人屎灰水服方寸匕

欲令病人不復方

燒頭垢如梧子大服之

治傷寒瘥後一年心下停水不能食方



生地黃 伍斤

白朮 壹斤

好麩 貳斤

右三味合搗令相得曝乾下篩酒服方寸匕日三加至  
二匕

論曰婦人溫病雖瘥未苦平復血脈未和尚有熱毒而與  
之交接得病者名爲陰易之病其人身體重熱上衝腎頭  
重不能舉眼中生眵膜一作膜膝一作膝四肢一作膝拘急小腹絞痛手  
足拳皆即死其亦有不即死者病苦小腹裏急熱上衝腎  
頭重不欲舉百節解離經脈緩弱血氣虛骨髓竭使噓噓  
吸吸氣力轉少著牀不能動搖起止仰人或引歲月方死  
醫者張苗說有婢得病瘥後數日有六人效之皆死  
治婦人得病易丈夫丈夫得病亦易婦人方  
取女人中裋近隱處燒服方寸匕日三小便即利陰



頭微腫此為愈矣女人病可取男棍一如此法

治交接勞復陰卵腫縮腹中絞痛便欲死方

取所交接婦人衣裳以覆男子立愈

令病人不復方

取女人手足爪二十枚女人中衣帶一尺燒以酒若米飲汁服之

治男子新病起近旁內復者方

取女人月經赤帛燒服方寸匕亦治陰卵腫縮入腹絞痛欲死

治病後髮亂不可理通頭法

生麻油二升將頭髮解開安銅沙羅中用油淹漬之

細將釵子領髮斯須並自通



論曰百合病者謂無經絡百脈一宗悉致病也皆因傷寒  
虛勞大病已後不平復變成斯病其狀惡寒而嘔者病在  
上焦也二十三日當愈其狀腹滿微喘大便堅三四日一  
大便時復小溇者病在中焦也六十一二日當愈其狀小便  
淋瀝難者病在下焦也二十三日當愈各隨其證以治之  
百合病爲病令人意欲食復不能食或有美時或有不用  
聞飲食臭時如有寒其實無寒如有熱其實無熱常默默  
欲卧復不得眠至朝口苦小便赤澀欲行復不能行諸藥  
不能治治之即劇吐利如有神靈所爲也百合病身形如  
和其脈微數其候每溺時即頭覺痛者六七日乃愈百合  
病候之溺時頭不覺痛淅淅然寒者四七日愈百合病候



之弱時覺快然但覺頭眩者二十日愈百合病證其人或  
未病而豫見其候者或已病四五日而出或病一月二十  
日後見其候者治之喜誤也依證治之

論曰百合病見在於陰而攻其陽則陰不得解也復發其

汗為逆也見在於陽而攻其陰則陽不能解也復下之其

病不愈要畧云見於陰者以陽法救之見於陽者以陰法

攻陽乃復下之此亦為逆其病難治

百合病湯治百合病已經發汗之後更發者方

百合茶枝擘

知母參兩

右二味以泉水先洗漬百合一宿當沫出水中明日去

水取百合更以泉水一升煮取一升汁置之復取知母

切以泉水一升煮取一升汁合和百合汁中復煮取一



升半分再服不瘥更依法合服

**百合滑石代赭湯**

治百合病已經下之後更發者方

百合柴枚擘

滑石冬三兩

代赭壹兩

右二味先以泉水漬百合一宿明日去水更以泉水二升煮百合取一升去滓又以水二升煮餘一味取一升內百合汁如前法復煎取一升半分再服

**百合雞子黃湯**

治百合病已經吐之後更發者方

百合七枚擘浸一宿去汁以泉水一升煮取一升取雞子黃一枚內汁中攪令調勻再服

**百合地黃湯**

治百合病始不經發汗吐下其病如初者方

百合七枚擘浸一宿去汁以泉水一升煮取一升內生地黃汁一升復煎取一升半分再服大便當去



沫為候也

治百合病經月不解變成渴者方

百合根一升以水一斗漬一宿以汁先洗病人身洗  
身後食白湯餅勿與鹽豉也渴不瘥可用栝蒌根并  
牡蠣等分為散飲服方寸匕日二

治百合病變而發熱者方

百合根壹兩 滑石叁兩

右二味治下篩飲服方寸匕日二當微利利者止勿復  
服熱即除一本云治百合病小便赤澀臍下堅急

治百合病變腹中滿痛者方

但取百合根隨多少熬令黃色搗篩為散飲服方寸  
匕日二滿消痛止



傷寒不發汗變成狐惑病第四論一首

論曰狐惑之病其氣如傷寒默默欲眠目不得閉起臥不安其毒在喉咽為惑病在陰肛者為狐病狐惑之病並惡食飲不欲食聞食臭其面目翕赤翕白翕黑毒食於上者則聲喝也作喝毒食下部者則乾咽也此由溫毒氣所為食於上者瀉心湯主之食於下者苦參湯灌洗之食於肛外者熏之并用雄黃二片稍置瓦餅中炭火燒向肛熏之并服湯也

治狐惑湯方

黃連

薰草各一斤

右一味咬咀白酢漿一斗漬一宿煮取二升分為二服

赤小豆當歸散其人脈數無熱微煩默默但欲臥汗出初



得之二三四日眼赤如鳩眼得之七八日其四皆黃黑能食者膿已成也治之方

以赤小豆二升漬之令生牙足乃復乾之加當歸三兩為末漿水服方寸匕日三即愈

**瀉心湯**

其病形不可攻不可灸因火為邪血散脈中傷脈尚可傷藏則劇并輸六血腫黃汁出經合外爛肉腐為癰膿此為火疽醫所傷也夫脈數者不可灸因火為邪即為煩因虛逐實血走脈中火氣雖微內攻有力焦骨傷筋血難復也應在瀉心湯兼治下痢不止腹中幅堅而嘔吐腸鳴者方

仲景名方半夏瀉心要畧名甘草瀉心

半夏半升

黃芩

人參

乾薑

甘草各棗三兩

黃連黃芩

大棗拾棗枚



右七味咬咀以水一斗煮取六升分服一升日三

傷寒發黃第五 論一首 方二十四首 針灸圖二首

論曰黃有五種有黃汗黃疸穀疸酒疸女勞疸黃汗者身  
體四肢微腫胃滿不渴汗出如黃蘗汁良由大汗出卒入  
水中所致黃疸者一身面目悉黃如橘柚暴得熱以冷水  
洗之熱因留胃中食生黃瓜熏上所致若成黑疸者多死  
穀疸者食畢頭眩心忪怫鬱不安面發黃由失飢大食胃  
氣衝熏所致酒疸者心中懊痛足脛滿小便黃面發赤斑  
黃黑由大醉當風入水所致女勞疸者身自背黃發熱惡  
寒小腹滿急小便難由大勞大熱而交接竟入水所致但  
依後方治之

黃汗之為病身軀洪腫發熱汗出不渴狀如風水汗流不



此止黃如藥汁其脈自沈從何得之此病以汗出入水中  
浴水從汗孔入得之

黃耆芍藥桂枝湯治黃汗方

黃耆

伍兩

芍藥

參兩

桂枝

參兩

右二味咬咀以苦酒一升水七升合煎取三升飲一升

當心煩也至六七日稍稍自除心煩者苦酒阻故也

黃疸之病疸而渴者其病難治疸而不渴其病可治發於

陰部其人必嘔發於陽部其人振寒而微熱

桂枝黃耆湯諸病黃疸宜其利其小便假令脈浮當以汗解

桂枝

芍藥

生薑

各參兩

甘草

貳兩

黃耆

伍兩

大棗

拾貳枚

右六味咬咀以水八升微火煎取三升去滓溫服一升



覆取微汗須臾不汗者飲稀粥熱以助湯若不汗更服湯

**麻黃觀酒湯**治傷寒熱出表發黃疸方

麻黃二兩以醇酒五升煮取一升半盡服之溫覆汗出即愈冬月寒時用清酒春月宜用水

治黃疸方

瓜蒂

秫米

赤小豆各貳柒枚

右三味治下節病重者取如大豆二枚內著鼻孔中痛縮鼻須臾當出黃汁或從口中出汁升餘則愈病輕者如一豆不瘥間日復用又下里間以筒使人極吹鼻中

無不死大慎之

刪繁瘵夫行毒熱通貫藏腑沈伏骨體之間或為黃疸黑疸赤疸白疸穀疸馬

黃等病喘息須臾不絕

**大黃圓**治同前



右二味咬咀以水七升煮取一升五合分再服有人常積氣結而死其心上暖以此湯少許汁入口遂活

治黃疸方

取生小麥苗擣絞取汁飲六七合晝夜三四飲三四日便愈無小麥積麥亦得用

治黃疸變成黑疸醫所不能治者方

土瓜根擣汁一小升頓服日一平日服至食時病從小便出先須量病人氣力不得多服力衰則起不得

治發黃身面目悉黃如金色小便如濃者藥汁衆醫不能療者方

療者方

茵陳

梔子 各肆兩

黃芩

大黃

柴胡

升麻 各參兩

龍膽 貳兩



右七味咬咀以水八升煮取一升七分三服若身體

羸去大黃加梔子八五五六兩生地黄一升延年秘錄無茵陳有梔子

肆兩括婁參三兩芒消貳兩近效方加枳實貳兩夫黃發已久變作桃皮色心下

有堅嘔逆不下飲食小便極赤色少四肢逆冷脉深沈

極微細遲者不宜服此方得下必變哕也宜與大茵陳

湯除大黃與生地黄五兩服湯盡消息看脉小浮出形

小見不甚沈微便可治也脉浮見者黃當明不復作桃

皮色心下自寬也大茵陳湯方出次後十一味者是

**黃連**治人無漸忽然振寒發黃皮膚黃麴麤出小便赤

少大便時秘氣力無異食飲不妨已服諸湯散餘熱不除

久黃者宜吐下方

苦參

黃連

瓜蒂



大黃

葶藶子 各二兩

右一味為末蜜和丸如梧子大未食服十九日二病瘥止

**又方**

大黃 貳兩 黃連 參兩 黃蘗 各二兩 黃芩 各二兩 麴衣 伍分

右五味為末蜜和丸如梧子大先食服三九日二不知加至五九

**茵陳湯**

治黃疸身體面目悉黃方

茵陳

黃連

各二兩

黃芩

貳兩

大黃

甘草

參

各二兩

梔子

貳拾柒枚

右七味以水一斗煮取三升分二服日二亦治酒

疸酒癖

**黃散**

治同前



大黃

黃連

黃芩 各肆兩

右三味治下篩先食服方寸匕日三亦可為丸

**五苓散** 治黃疸利小便方

猪苓

茯苓

澤瀉

白朮

桂心

各口錢三

右五味擣篩為散渴時水服方寸匕極飲水即利小便

及汗出愈

此方與第九卷方相重以分兩不同故重出

**秦椒散** 治黃疸飲少溺多方 古今錄驗用治膏瘡

秦椒 陸錄

瓜蒂 半兩

右一味治下篩水服方寸匕日二

**小半夏湯** 治黃疸小便色不異欲自利腹滿而喘者不可

除熱熱除必噦方

半夏

生薑

各半斤



黃蘗

大黃 各五兩

葶藶 貳兩

右六味治下篩飲服方寸匕當大吐吐者日一服不吐日再亦得下服五日知可消息不覺退更服之小折便消息之

治發黃方

茵陳

黃蘗

梔子

大黃

各參

黃連 貳兩

右五味以水九升煮取三升分三服先服湯後服丸方

大黃 伍兩

茵陳

梔子

各參

黃芩

黃蘗

黃連

各貳兩

右六味為末以蜜丸如梧子大白飲服二十九令微利

麻黃連翹赤小豆湯

治傷寒發熱在裏身體必發黃方



麻黃

連翹

甘草略貳兩

生薑貳兩

大棗貳拾枚

杏仁貳拾枚

赤小豆壹斤

生梓白皮切貳升

右八味以水一斗先煮麻黃去沫次內諸藥煎取三升分三服

**茵陳湯**治傷寒七八日內實發熱結身黃如橘小便不利

腹微脹滿宜下之方

茵陳陸兩

大黃參兩

梔子肆拾枚

右三味以水一斗一升先煮茵陳取五升去滓次

內梔子大黃煎取二升分服一升日三小便當利如皂

莢沫狀色正赤當腹減黃悉隨小便去也

范注用療穀疸小品方用

石膏壹斤

**大黃黃連湯**治發黃腹滿小便不利而赤自汗出此為表



和氣實當下之方

大黃 冬三兩

黃蘗

芒消 各肆兩

梔子 拾伍枚

右四味以水六升煮取一升去滓內芒消復煎取一升先食頓飲之

**因陳圓**

治時行病急黃并瘴癘疫氣及瘖瘧方

茵陳

梔子

芒消

杏仁 各三兩

巴豆 壹兩

恒山

鼈甲 各貳兩

大黃

豉 各伍兩

右九味為末以錫為丸如梧子大飲服三丸以吐利為佳不知加一丸初覺體氣有異急服之即瘥神方

治急黃熱氣骨蒸兩目赤脈方

芒消 壹兩

生地黃汁 捌合

大黃

壹兩半末

右二味合和服五合日二以利為度不須一服



治風疸小便或黃或白洒洒寒熱好臥不欲動方

三月生艾

壹束精取布器煎如漆密封之

大黃

黃連

凝水石

括婁根

苦參

葶藶

各陸銖

右七味六味為末以艾煎和丸如梧子大先食服五丸

日一可至二十九有熱加苦參渴加括婁小便澀加葶

藶小便多加凝水石小便白加黃連大便難加大黃

濕疸之為病始得之一身盡寒發熱面色黑黃七八日後

壯熱熱在裏有血當下之如純肝狀其小腹滿者急下

之亦治一身盡黃目黃腹滿小便不利方

礬石

滑石

各伍兩

右二味治下篩以大麥粥汁服方寸匕日二先食服之

便利如血者已當汗出瘥



寸口脈浮而緩浮則為風緩則為痺六淫非中風四肢苦煩  
脾色必黃痰熱以行跗陽脈緊而數數則為熱熱則消穀  
緊則為寒食則滿也尺脈浮為傷腎跗陽脈緊為傷脾風  
寒相薄食穀即眩穀氣不消胃中苦濁濁氣下流小便不  
通陰被其寒熱流膀胱身故無黃名曰穀疸  
治勞疸穀疸丸方

苦參 冬兩

龍膽 壹兩

右一味為末牛膽和為丸如梧子大先食以麥粥飲服

五丸日二不知稍加之 刪繁方加梔子人參  
染技以猪膽和丸

夫酒疸其脈浮者先吐之沈弦者先下之夫夫人病酒疸者  
或無熱靖言了了腹滿欲吐嘔者宜吐之方前苦參散七  
味者是酒疸必小便不利其候當心中熱足下熱是其證



也夫酒疸下之久久為黑疸目青面黑心中如啖蒜薤狀  
大便正黑皮膚爪之不仁其脈浮弱雖黑微黃故知之  
**枳實大黃湯**治傷寒飲酒食少飲多痰結發黃酒疸心中  
懊懣而不甚熱或乾嘔方

枳實 伍枚 大黃 參兩 豆豉 半升 梔子 柒枚

右四味以水六升煮取一升分二服心中熱疼懊  
懣皆主之

**水石散**治肉疸飲少小便多如白泔色此病得之從酒

凝水石 白石脂 栝婁根

桂心 各參拾銖 夷絲子 知母 各拾捌銖

右六味治下篩麥粥飲服五分七日二服五日知十日

瘥



治心下縱橫堅立而小便赤白及消渴者方

茯苓 茵陳

乾薑各二兩 白朮各二兩

枳實各二兩

半夏 杏仁各二兩 甘遂各二兩 蜀椒

當歸各二兩

右十味為末蜜和丸如梧子大空心腹服二九日二稍拍

加以小便利為度金翼加一兩 壹兩大黃拾捌分 黑小便利

治消渴陰胃心脹滿骨肉沈重逆害飲食乃至小

便赤黃此根本虛勞白風冷飲食衝心由脾胃內痰所致方

半夏壹升 生薑壹升 黃芩壹升 茵陳

當歸各壹兩 前胡各壹兩 枳實 甘草

大戟各壹兩 茯苓 白朮各壹兩

右十一味以水一斗煮取五升分二服

治消渴身黃變虛出方



牛膽膏一枚 羌花半升 瓜蒂冬三兩 大黃捌兩

右五味四味以清酒一斗漬一宿煮減半去滓內

牛膽微火煎令可丸如大豆服一丸日移六七尺不知

復服一丸至八升膈上吐膈下下或不吐而自愈

**大茵陳湯**治內實劫心盛發黃黃如金色脈浮大滑實緊數

者夫發黃多是酒發食少胃中熱或溫毒內熱者故

黃如金色方

茵陳各壹兩 黃蘗各壹兩 七葉黃 白朮各三兩

黃芩 甘草 枳實各貳兩 梔子貳拾枚 栝蒌根

前胡

右十一味以水九升煮取五升分二服得快下消

息二四日更治之



治氣淋腫脹腹大身體面黃及酒疸知氣不  
得息方

茵陳

天門冬

梔子

各肆兩

大黃

桂心各叁兩  
通草

石膏

各貳兩

半夏半升

右八味熬大黃通草天門冬半夏梔子曝令乾合搗篩  
蜜丸如大豆服三九日忌生魚以豆羹服不得用酒  
一方去石膏內滑石二兩不知加至十丸

黃家至日晡所發熱而反惡寒此為女勞得之當膀胱急  
小腹滿體盡黃額上黑足下熱因作黑疸其腹臃脹而滿  
如欲作水狀大便必異時溇泄此女勞疸泝水也腹滿者  
難治

消石蠶石散治女勞疸方



消石

礬石 各半兩

右一味治下篩大麥粥汁服方寸匕日三重衣覆取汗  
病隨大小便出小便正黃大便正黑

黃疸之為病日晡所發執惡寒小腹急身體黃額黑大便  
漉黑足下熱此為女勞腹滿者難治治之方

滑石

石膏 各等分

右一味治下篩以大麥粥汁服方寸匕日三小便極利

則瘥

針灸黃疸法

○正面圖第

寅明  
陰維

上斷裏  
缺人中

上上膈  
缺中

舌下  
巨關

上膈

黃疸穴從鼻頭直入髮際度取通繩二分斷繩取一分



入髮際當繩頭針是穴治馬黃黃疸等病

上齶裏穴正當人中及唇針二經治馬黃黃疸等病

上腭穴入口裏邊在上縫赤白脉是針二經治馬黃黃疸

四時等病

舌下穴俠舌兩邊針治黃疸等病

腎裏穴正當承漿裏邊遍齒齧針二經治馬黃黃疸寒暑

濕疫等病

顛顛穴在眉眼尾中間上下有來去絡脉是針灸之治心四

時寒暑所苦石氣溫病等

俠人中穴火針治馬黃黃疸疫通身並黃語音已不轉者

俠承漿穴去承漿兩邊各一寸治馬黃急疫等病

巨闕穴在心下一寸灸七壯治馬黃黃疸及急疫等病



上管穴在心下一寸灸七壯治馬黃黃疸等病

男陰縫穴按陰反向上灸治馬黃黃疸等病

若女人玉門是穴男女針灸無在

○覆面圖第一風府肝輸熱府脾輸肺輸腎輸心輸脚後跟

風府穴在項後入髮際一寸去上骨一寸針之治頭中百

病馬黃黃疸等病

熱府穴在第一節下兩傍相去各一寸五分針灸無在治

馬黃黃疸等病

肺輸穴從大椎數第一椎兩傍相去各一寸五分灸主黃

疸通治百毒病

心輸穴從肺輸數第一椎兩傍相去各一寸五分

肝輸穴從心輸數第四椎兩傍相去各一寸五分



脾輸穴從肝輸數第一一推兩傍相去各一寸五分  
腎輸穴從脾輸數第二二推兩傍相去各一寸五分  
脚後跟穴在白肉後際針灸隨便治馬黃黃疸寒暑諸毒  
等病

○側面圖第一二耳中 臍石子頭 頰裏 手太陽

耳中穴在耳門孔上橫梁是針灸之治馬黃黃疸寒暑疫  
毒等病

頰裏穴從口吻邊入往對頰裏去口一寸針主治馬黃黃  
疸寒暑溫疫等病頰兩邊同法

手太陽穴手小指端灸隨年壯治黃疸

臍石子頭穴還取病人手自捉臂從腕中太澤澤當文向  
上一夫接白肉際灸七壯治馬黃黃疸等病



錢孔冗度乳至臍中屈肋頭骨是炎百壯治黃疸

太衝穴針灸隨便治馬黃温疫等病

温瘧第六論一首

方三十四首

灸刺法符一首

論曰夫瘧者皆生於風夏傷於暑秋為瘧瘧也問曰瘧先寒而後熱者何也對曰夫寒者陰氣也風者陽氣也先傷於寒而後傷於風故先寒而後熱也病以時作名曰寒瘧問曰先熱而後寒者何也對曰先傷於風而後傷於寒故先熱而後寒也亦以時作名曰温瘧其但熱而不寒者陰氣先絕陽氣獨發則少氣煩悶手足熱而欲嘔名曰瘧瘧問曰夫病温瘧與寒瘧而皆安舍舍於何藏對曰温瘧者得之冬中於風寒氣藏於骨髓之中至春則陽氣大發邪氣不能自出因遇大暑腦髓鑠肌肉消腠理發泄因有所



用力邪氣與汗皆出此病邪氣先藏於腎其氣先從內出  
之於外也如是則陰虛而陽盛盛則病矣衰則氣復反入  
入則陽虛虛則寒矣故先執乎而後寒名曰溫瘧問曰瘧瘧  
何如對曰瘧瘧者肺素有熱氣盛於身歛逆上衝中氣實  
而不外泄因有所用力腠理開風寒舍於皮膚身之內分肉  
之間發則陽氣盛陽氣盛而不衰則病矣其氣不及於陰  
故但熱而不寒氣內藏於心而外舍於分肉之間令人消  
鑠脫肉故命曰瘧瘧夫瘧之曰發也陰陽之曰移也必從  
四肢始也陽已傷陰從之故氣未并先其時一食頃用細  
左索緊束其手足十指令邪氣不得入陰氣不得出過時  
乃解

夫瘧脈自弦也弦數者多執弦遲者多寒弦小緊者可下



之弦遲者可溫遲若脈緊數者可發汗針灸之脈浮大者吐之瘥脈弦數者風發也以飲食消息止之

瘥歲歲發至二三歲或連月發不解者以脅下有痞也治之不得攻其痞但得虛其津液先其時發其汗服湯已先小寒者引衣自覆汗出小便利即愈瘥者病人形瘦皮上必粟起也病瘥一日發當以十五日愈設不瘥當月盡解也今不愈當云何師曰此病結為癥瘕名曰瘥母急當治之

**瘥母** 主之方

成死鱉

拾貳斤治如食法要畧作鱉用參二兩

半夏

人參

大戟

各陸銖

瞿麥

阿膠

紫葳一作紫苑牡丹皮

石膏

乾薑

大黃

厚朴

桂心

海藻

要畧各作赤消

葶藶

蜣螂

各拾銖蜂巢



挑人

芍藥各壹兩

柴胡壹兩

烏羽

燒一作烏羽

黃芩各拾陸

蜜蟲各叁拾陸要畧作鼠婦

右二十四味為末取鍛竈下灰一斗清酒一斛五斗以

酒漬灰去灰取酒著竈其中煮竈盡爛泯泯如漆絞去

滓下諸藥煎為丸如梧子大未食服七丸日三仲景方無大戟

海藻

**柴胡栝婁根湯**治瘧而發渴者方

柴胡

黃耆

人參

甘草

生薑各叁兩大棗貳拾枚栝婁根肆兩

右七味以水一斗二升煮取六升去滓煎取三升

溫服一升日三

**牡蠣湯**牡瘧者多寒治之方牡瘧一作壯瘧



牡蠣

麻黃

各肆兩

蜀椒

參兩無以

甘草

貳兩

右四味先洗蜀椒三過去腥咬咀以水八升煮蜀椒麻黃得六升去沫乃內餘藥煮取二升飲一升即吐出復飲之

**蜀椒散**

多寒者牡瘡也治之方

蜀椒

雲母

龍骨

各等分

右三味治下篩先未發一炊頃以酢漿服半錢臨發服

一錢溫瘡者加蜀椒半分雲母取火燒之二三日二夜要

不用雲母  
用雲實

有瘡瘡者陰氣孤絕陽氣獨發而脉微其候必少氣煩滿手足熱欲嘔但熱而不寒邪氣內藏於心外舍於分肉之間令人消爍脫肉也



有濕瘧者其脈平無寒時病六七日但見熱也其候骨節  
疼痛時嘔朝發暮解暮發朝解名溫瘧

白虎加桂湯治之方

石膏壹斤 知母陸兩 甘草貳兩 粳米陸合

右四味以水一斗一升煮米爛去滓加桂心三兩  
煎取三升分三服覆令汗先寒發熱汗出者愈

麻黃湯治瘧洎發汗方

麻黃 括婁根 大黃各肆兩 甘草壹兩

右四味以水七升煮取二升半分三服未發前食  
頃一服臨發一服服後皆厚覆取汗

治瘧或間日發者或夜發者方

恒山 竹葉各叁兩 秫米壹伯粒 石膏捌兩



右四味咬咀以水八升銅器中漬藥露置星月下高淨  
甑橫刀其上明日取藥於病人房中以銅器緩火煎取  
三升分三服清旦一服未發前一食頃一服臨發一服  
三服訖靜室中臥莫共人語當一日勿洗手面及漱口  
勿進食取過時不發乃灑洗進食并用藥汁塗五心膏  
前頭面藥滓置頭邊曾用神驗救急方用烏梅貳柒枚

**又方**先作羊肉臠麪餅飽食之并進少酒隨所能其令欣  
欣有酒氣入密室裏燃炭火厚覆取大汗即瘥

**又方**燒黑牛尾頭毛作灰酒服方寸匕日三

**恒山圓**治瘡癩說不可具方

恒山 知母 葶藶 大黃各拾麻黃壹兩

右五味為末蜜和丸如梧子大未食服五丸日一不知



漸增以瘥為度用後無大黃

**又方**治瘥經數年不瘥者帶刺瘥一月已來刺瘥方

恒山三兩為末以雞子白和併手丸如梧子大置銅  
椀中於湯中煮令熟殺腥氣則止以竹葉飲服二十  
丸欲吐但吐至發令得二服時早可斷食時晚不可  
斷食可竹葉汁煮藥少食之

**栝子湯**治同前

栝子拾肆枚秫米拾肆粒恒山叁兩車前葉貳柒枚炙乾

右四味咬咀以水九升煮取三升分三服未發一服發  
時一服發後一服以吐利四五行為瘥不止冷飯止之

治老瘥久不斷者方

恒山叁兩烏賊骨 升麻 鼈甲 附子各壹兩



右五味咬咀絹袋盛以酒六升漬之小人多近火轉之一宿成一服一合比發可數服或吐下

治瘧無問新久者方

小便壹升半

蜜叁斤

右一味煮三沸頓服每發日平日時服自至發勿食重者漸退不過三服瘥

又方鼠尾子

車前子各壹虎口

右一味咬咀以水五升煮取一升未發前服盡

又方馬鞭草汁五合酒三合分二服

又方擣葭苈根燒爲灰和水服一合量人大小強弱用之

又方瓜蒂二七枚擣水漬一宿服之

又方常以七月上寅日採麻花爲末酒服方寸匕



又方 故鞋底去兩頭燒作灰并花水服之

又方 服翹搖汁

又方 桃花末水服方寸匕

治瘡方

鼈甲 方寸灸

烏賊骨 方寸灸 附子 炮

甘草 各五兩

恒山 真兩

右五味以咀以酒一升半漬之露一宿明日塗之五心手

足過發時瘡斷若不斷可飲一合許瘡

蜀漆 治勞瘡并治積勞寒熱發有時似瘡者方

蜀漆

麥門冬

知母

白薇

地骨皮

升麻

各五兩

甘草

鼈甲

烏梅肉

萎蕤 各五兩

恒山 真兩

石膏 真兩

肢膏 合

右十二味為末蜜和丸如梧子大飲服十九日再服之



稍稍加至一二十丸此神驗無不瘥也加光明砂一兩

**烏梅圓**治寒執勞瘧久不瘥形體羸瘦痰結胃堂食飲減

少或因行遠久經勞役患之積年不瘥服之神效方

烏梅肉

豆豉

各壹合升麻

地骨皮

柴胡

鼈甲

恒山

前胡

各壹兩

肉苁蓉

玄參

百合

蜀椒

桂心

人參

知母

各半兩

桃人

捌拾

右十六味為末蜜丸空心煎細茶下二十九日二服老

少孩童量方通用無所忌

治勞瘧積時不斷瘥治無效者方

生長大牛膝一握切以水六升煮取二升分再服第

一服取未發前食頃第一服取臨發時



**大補湯** 治時行後變成瘧癘方

桂心參兩 遠志

桔梗

芎藭各貳兩 茯苓

乾地黄 芍藥

人參

白朮

當歸

黃耆

甘草各參兩

竹葉伍兩

大棗貳拾枚

生狗杞根

生薑夜口書

半夏

麥門冬各壹升

右十八味咬咀以水二斗煮竹葉枸杞取一斗次內諸

藥煎取六升分六服一日一夜令盡

**鯪魚湯**

治乍寒乍熱乍有乍無山瘧癘方

鯪魚甲拾肆枚 鱸甲

烏賊骨各壹兩

恒山參兩

附子壹枚

右五味咬咀以酒二升漬一夕發煎稍稍啜飲勿絕吐

之兼以塗身斷食過時乃食飲



**烏梅圓** 治肝邪執為瘧令人顏色蒼蒼氣息喘悶戰掉狀如死者或久執勞微動如瘧積年不瘥方

烏梅肉

蜀檫

鼈甲

萎蕤

知母

苦參 各壹兩 恒山 壹兩半

石膏 貳兩

甘草

細辛 各拾

捌銖

香豉 壹合

右十一

味為末蜜丸如梧子大酒服十九日再飲服

治心執為瘧不止或止後執不歇乍來乍去令人煩心甚欲飲清水反寒多不甚熱者方

甘草

壹兩

蜀檫

叁兩

恒山

壹兩

鼈甲

各肆

石膏

伍兩

香豉

壹合

梔子

烏梅

各拾枚

淡竹葉

切貳升

右九味以水九升煮取三升分三服

**白朮圓**

治脾執為瘧或渴或不渴熱氣內傷不泄令人病



寒腹中痛腸中鳴汗出方

栝山 參兩

甘草 半兩

知母

鼈甲 各壹兩

右四味為末蜜丸如梧子大未發前酒服十九臨發時一服正發時一服

栝山湯 治肺執痰聚胃中來去不定轉而為瘧其狀令人

心寒寒其則發熱熱間則善驚如有所見者方

栝山 參兩

甘草 半兩

秫米 參兩貳拾粒

右三味以水七升煮取二升分三服至發時令二服盡

治腎執發為瘧令人淒淒然腰脊痛死轉大便難目

眴眴然身掉不定手足寒方

栝山 參兩

烏梅 參兩

柴

竹葉 切壹升

香豉

枳殼

葱白 壹握



右五味咬咀以水九升煮取二升分二服至發令盡

**五臟並有瘧候六腑則無獨胃腑有之胃腑瘧者**

令人曰病也善飢而不能食食而支滿腹大治之方

藜蘆

怕山

皂莢

牛膝各壹兩

巴豆各三枚

右五味先熬藜蘆皂莢色黃合搗為末蜜丸如小豆大

日服一九止發時一九一日勿飽食服後無怕山牛膝

刺灸法

肝瘧刺足厥陰見血

心瘧刺手少陰

脾瘧刺足太陰

肺瘧刺手太陰陽明

腎瘧刺足少陰太陽

胃瘧刺足太陰陽明橫脈出

凡灸瘧者必先問其病之所發者先灸之從頭項發者於

未發前預灸大椎尖頭漸灸過時止從腰脊發者灸腎輸



百壯從手臂發者灸二間

癩灸上星及大椎至發時令滿百壯灸艾炷如黍米粒俗  
久不解取穴務大炷也

覺小異即灸百會七壯若後更發又七壯極難愈者不過  
三灸以足踏地以線圍足一匝中折從大椎向百會灸線  
頭三七壯炷如小豆 又灸風池二穴三壯

一切癩無問遠近正仰臥以線量兩乳間中盈從乳向下  
灸度頭隨年壯男左女右

五臟一切諸癩灸尺澤七壯穴在肘中約上動脈是也  
諸癩血脈不見者刺十指間出血血去必已先視身之赤  
如小豆者盡取之 癩刺足少陰血出愈

瘡瘡上星主之穴在鼻中央直髮際一寸陷谷且是也灸



七壯先取譚譚後取天牖風池

瘧日西而發者臨泣主之穴在目眦上入髮際五分陷者

灸七壯

瘧實則腰脊痛虛則顛血飛揚主之穴在外踝上七寸灸

七壯

瘧多汗腰痛不能俛仰目如脫項如拔崑崙主之穴在足

外踝後跟骨上陷中灸二壯

襍瘧法

未發前把大雄雞一頭着懷中時時驚動令雞作大

聲立瘥

治瘧符凡用一符

瘧小兒父字一石拔母字一石鎡其申其患人患瘧人竈竈之



曰一切天地山水城隍日月五星皆敬竈君夫今有一瘧鬼

小兒罵竈君作黑面奴若當不信看文書急急念如律令

右件符必須真書前後各留白紙一行擬着竈君額

上瓦石壓之不得厭字上勿令人近符若得專遠一

人看符大好亦勿令交主傳符上致使字末分明出

見著符次第如後若明日日出後發酒令人夜掃竈

君前及額上令淨衣發日日令患人整衣帽立竈前

讀符使人自讀必須分明讀符勿錯一字每一編若

別人讀一編患人跪一拜又以手捉患人一度若患

人自讀自捉衣振云人姓某申如此是凡三編讀三

拜了以淨瓦石厭兩角字向上著竈額上勿令厭字

上若瘧日西發具如上法三編讀符至午時更三編



讀如上法如夜發日暮更三遍讀並如上法其竈作  
食亦得勿使動此符若有兩竈上著符若有露  
地竈屋裏竈上著止有露竈依法著之仍須手捉符  
其符法如後若有客患會須客各經停過三度發二度  
委曲著符如上法符亦二各姓名患瘧乞拘錄瘧鬼  
小兒如左凡治父患者一著符一漸瘧亦可五度著  
符如始可全瘧又須手把符如左

王良符張季伯書之急急如律令

右王良符依法長捲兩手握念佛端坐如須行動檢  
校挿著臂前字頭向上

右一符各依法一時用不得闕一符萬一不瘧但得一  
發輒後發日更讀即瘧一仔細依法若字參差即不



瘥

診谿毒證第七

江東江南諸谿源間有蟲名短狐谿毒亦名射工其蟲無  
目而利耳能聽在山源谿水中間聞人聲便以口中毒射人  
故謂射工也其蟲小毒輒者及相逐者射著人影者皆不  
即作瘥先病寒熱身不喜冷體彊筋急頭痛目疼張口欠  
欬嗽呼吸悶亂朝旦少蘇醒晡夕輒復寒熱或似傷寒發  
石散動亦如中尸便不能語病候如此自非其土地人不  
常數行山水中不知其證便謂是傷寒發石散動作治乖  
僻毒盛發瘥復疑是瘰疽乃至吐下去血復恐疑蠱毒是  
以致禍耳今說其狀類以明其證與傷寒別也方見第一  
十五卷中



重刊孫真人備急千金要方卷之十











善  
510.87  
12-1  
1377 V.12  
書號碼  
著譯者 孫思邈  
書名 (重刊孫真人) 備急千金要方

號數	借期	還期	號數	借期	還期
	出借	不得		出借	不得

出借 不得

出借 不得

### 借閱者注意

- (一) 加意愛護勿失原有形狀
- (二) 損壞或遺失應照原價加倍賠償
- (三) 借閱以二星期為限期滿欲續借者須持書至館聲明但本館於必要收回時須即繳還
- (四) 逾期不歸還者應照章納金

圖書號數 善 510.87 V.12  
圖書冊數 12-1  
登記號數 63283



